



**MUNICIPALIDAD DE SAN RAFAEL PETZAL,
DEL DEPARTAMENTO DE HUEHUETENANGO,
GUATEMALA, C.A**

MEMORIA ANUAL DE LABORES



BASE LEGAL

Artículo 84 inciso d) del Decreto 12-2002 del Código Municipal

Artículo 2 Acuerdo A-37-06 de la Contraloría General de Cuentas

Administración Municipal 2020-2024



**MUNICIPALIDAD DE SAN RAFAEL PETZAL,
DEL DEPARTAMENTO DE HUEHUETENANGO,
GUATEMALA, C.A**

San Rafael Pétzal, Huehuetenango.
11 de enero de 2022.
Oficio No. 03-2022
FRSC/ Smpal.

Jefe:
Delegación Departamental
Contraloría General de Cuentas
Huehuetenango.



Respetable Jefe:

De manera atenta y respetuosa me dirijo a sus distinguidas personas, augurándole éxitos al frente de la presidencia de la República de Guatemala.

El objeto de la presente es para remitirles la **MEMORIA ANUAL DE LABORES 2021 DE LA MUNICIPALIDAD DE SAN RAFAEL PETZAL, DEPARTAMENTO DE HUEHUETENANGO**, la cual consta de treinta y cinco (35) hojas, así mismo se adjunta Certificación del Acuerdo Municipal de Aprobación porte del Concejo Municipal y un CD que contiene la memoria de labores en forma magnética, para darle cumplimiento al artículo 84 inciso d) del Código Municipal, Decreto 12-2002 del Congreso de la República de Guatemala.

Sin otro particular me suscribo de usted, Atentamente.

Federico Rigoberto Salazar Castillo
Secretario Municipal.
San Rafael Pétzal, Huehuetenango

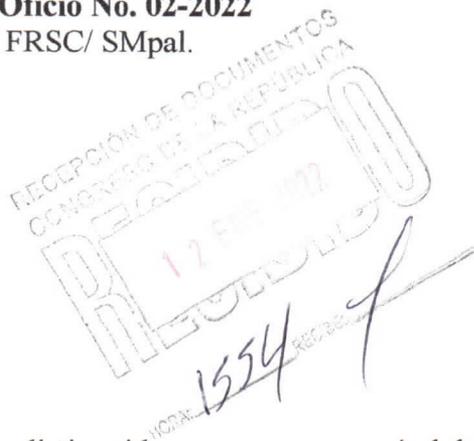




**MUNICIPALIDAD DE SAN RAFAEL PETZAL,
DEL DEPARTAMENTO DE HUEHUETENANGO,
GUATEMALA, C.A**

San Rafael Pétzal, Huehuetenango.
11 de enero de 2022.
Oficio No. 02-2022
FRSC/ SMpal.

Señor:
Presidente del Congreso de la República
Ciudad de Guatemala.



Respetables señores:

De manera atenta y respetuosa me dirijo a sus distinguidas personas, augurándole éxitos al frente de la presidencia de la República de Guatemala.

El objeto de la presente es para remitirles la **MEMORIA ANUAL DE LABORES 2021 DE LA MUNICIPALIDAD DE SAN RAFAEL PETZAL, DEPARTAMENTO DE HUEHUETENANGO**, la cual consta de treinta y cinco (35) hojas, así mismo se adjunta Certificación del Acuerdo Municipal de Aprobación porte del Concejo Municipal y un CD que contiene la memoria de labores en forma magnética, para darle cumplimiento al artículo 84 inciso d) del Código Municipal, Decreto 12-2002 del Congreso de la República de Guatemala.

Sin otro particular me suscribo de usted, Atentamente.

Federico Rigoberto Salazar Castillo
Secretario Municipal.
San Rafael Pétzal, Huehuetenango





**MUNICIPALIDAD DE SAN RAFAEL PETZAL,
DEL DEPARTAMENTO DE HUEHUETENANGO,
GUATEMALA, C.A**

San Rafael Pétzal, Huehuetenango.

11 de enero de 2022.

Oficio No. 01-2022

FRSC/ SMpal.

Señores:

Presidencia de la República de Guatemala
Ciudad de Guatemala.

Respetables señores:

De manera atenta y respetuosa me dirijo a sus distinguidas personas, augurándole éxitos al frente de la presidencia de la República de Guatemala.

El objeto de la presente es para remitirles la **MEMORIA ANUAL DE LABORES 2021, DE LA MUNICIPALIDAD DE SAN RAFAEL PETZAL, DEPARTAMENTO DE HUEHUETENANGO**, la cual consta de treinta y cinco (35) hojas, así mismo se adjunta Certificación del Acuerdo Municipal de Aprobación porte del Concejo Municipal y un CD que contiene la memoria de labores en forma magnética, para darle cumplimiento al artículo 84 inciso d) del Código Municipal, Decreto 12-2002 del Congreso de la República de Guatemala.

Sin otro particular me suscribo de usted, Atentamente.

Federico Rigoberto Salazar Castillo
Secretario Municipal.
San Rafael Pétzal, Huehuetenango





**MUNICIPALIDAD DE SAN RAFAEL PETZAL,
DEL DEPARTAMENTO DE HUEHUETENANGO,
GUATEMALA, C.A**

San Rafael Pétzal, Huehuetenango,
11 de enero de 2022
Oficio No. 04-2022
FRSC/ SMPal.-

Señor:
Kalinery Morales Sales
Coordinador del Consejo Municipal de Desarrollo COMUDE
San Rafael Pétzal, Huehuetenango



Respetable señor Coordinador:

De manera atenta y respetuosa me dirijo a sus distinguidas personas, augurándole éxitos al frente de la presidencia de la República de Guatemala.

El objeto de la presente es para remitirles la **MEMORIA ANUAL DE LABORES 2021 DE LA MUNICIPALIDAD DE SAN RAFAEL PETZAL, DEPARTAMENTO DE HUEHUETENANGO**, la cual consta de treinta y cinco (35) hojas, así mismo se adjunta Certificación del Acuerdo Municipal de Aprobación porte del Concejo Municipal y un CD que contiene la memoria de labores en forma magnética, para darle cumplimiento al artículo 84 inciso d) del Código Municipal, Decreto 12-2002 del Congreso de la República de Guatemala.

Sin otro particular me suscribo de usted, Atentamente.

Federico Rigoberto Salazar Castillo
Secretario Municipal.
San Rafael Pétzal, Huehuetenango





**MUNICIPALIDAD DE SAN RAFAEL PETZAL,
DEL DEPARTAMENTO DE HUEHUETENANGO,
GUATEMALA, C.A**

MEMORIA ANUAL DE LABORES



BASE LEGAL

Artículo 84 inciso d) del Decreto 12-2002 del Código Municipal

Artículo 2 Acuerdo A-37-06 de la Contraloría General de Cuentas

Administración Municipal 2020-2024



**MUNICIPALIDAD DE SAN RAFAEL PETZAL,
DEL DEPARTAMENTO DE HUEHUETENANGO,
GUATEMALA, C.A**

MEMORIA DE LABORES AÑO 2021.

MUNICIPALIDAD DE SAN RAFAEL PETZAL,

DEPARTAMENTO DE

HUEHUETENANGO



**MUNICIPALIDAD DE SAN RAFAEL PETZAL,
DEL DEPARTAMENTO DE HUEHUETENANGO,
GUATEMALA, C.A**

ORGANIZACIÓN

CONCEJO MUNICIPAL:

ALCALDE MUNICIPAL: Kalinery Morales Sales
SINDICO MUNICIPAL 1°. José Adalberto Sales Morales
SINDICO MUNICIPAL 2°. Ramiro Sánchez Sales
CONCEJAL MUNICIPAL 1°. Antonio Sales Leiva
CONCEJAL MUNICIPAL 2°. Marcos Díaz Ordóñez
CONCEJAL MUNICIPAL 3°. Augusto Pérez Domingo
CONCEJAL MUNICIPAL 4°. Herman Sánchez Morales

PERSONAL ADMINISTRATIVO:

SECRETARIO MUNICIPAL: Federico Rigoberto Salazar Castillo
DIRECTOR DE LA AFIM: Jhonny Oswaldo Sánchez López
ENCARGADO DE TESORERIA: Wuilson Henry García Morales
DIRECTOR MUNICIPAL DE PLANIFICACIÓN: Josué García Lainez
AUDITOR INTERNO: Sindy Karina Herrera López
AUDITOR INTERNO: Carlos Humberto López Ovalle
SUPERVISOR DE OBRAS: Arquitecto Oscar Emanuel Velásquez Castañeda
OFICIAL I. DE SECRETARIA: Ingrid Morales García
OFICIAL II. DE SECRETARÍA: Nancy Idalma García Morales
ENCARGADO CONTABILIDAD: Walfre Thomas Pérez Sales
RECEPTORA: Wendy Pahola Sánchez Sánchez
ENCARGADO DE PRESUPUESTO: Astrid Marianela Mendoza Méndez
ENCARGADO DE ALMACEN: María Magdalena Ordóñez Sales
DIRECTORA OFICINA MUNICIPAL DE LA MUJER: Ruth Nohemí Jerónimo Morales
OFICIAL DE OFICINA DE LA MUJER: Doralda Domingo Domingo
ENCARGADO DE RECURSOS HUMANOS: Antonio Sales Díaz
ENCARGADA DE LA OFICINA DE LA NIÑEZ Y LA ADOLESCENCIA: Lucinda Magdalena García Jerónimo
TECNICO FORESTAL: Edy Marroquín García Jerónimo
ENCARGADO DE SERVICIOS PUBLICOS: Victor Domingo Morales
ENCARGADO DE ACCESO A LA INFORMACION PUBLICA: Alex Omar Pérez Sales
OFICIAL DE DMP: Heidi Yanira Jerónimo Morales
FONTANERO MUNICIPAL: Alfonso Sales Ambrosio
GUARDIAN: Héctor Ramiro López Morales
PILOTO DEL CAMION: Clary Ovidio Jerónimo Domingo



**MUNICIPALIDAD DE SAN RAFAEL PETZAL,
DEL DEPARTAMENTO DE HUEHUETENANGO,
GUATEMALA, C.A**

PRESENTACIÓN:

El presente documento es la recopilación de actividades importantes realizadas por la Municipalidad de San Rafael Petzal, departamento de Huehuetenango durante el año 2021, y sirve como instrumento para medir los alcances logrados en relación al plan operativo anual, para detectar las fortalezas y debilidades en la administración municipal, lo cual será considerado para mejorar en los años siguientes.



**MUNICIPALIDAD DE SAN RAFAEL PETZAL,
DEL DEPARTAMENTO DE HUEHUETENANGO,
GUATEMALA, C.A**

VISION

Somos una entidad autónoma que promueve el desarrollo integral a través de la ejecución de los proyectos de luz pública, caminos vecinales, construcción de escuelas e introducción de agua potable con responsabilidad, compromiso, participación e igualdad para mejorar la calidad de vida de la población

MISION

Que las personas de San Rafael Pétzal, Departamento de Huehuetenango, hagan uso de los servicios públicos con calidad y con alta gestión para el beneficio de las familias a través del impulso de proyectos de mejoramiento de caminos y escuelas, proyectos de agua potable y protección del medio ambiente que impulsen el desarrollo económico local.



**MUNICIPALIDAD DE SAN RAFAEL PETZAL,
DEL DEPARTAMENTO DE HUEHUETENANGO,
GUATEMALA, C.A**

ACTIVIDADES REALIZADAS:

CONCEJO Y ALCALDÍA MUNICIPAL:

✓ Reuniones:	
✓ Sesiones ordinarias del Concejo Municipal.....	52
✓ Sesiones extraordinarias del Concejo Municipal.....	07
✓ Reuniones en comunidades.....	07
✓ Reuniones con Alcaldes Auxiliares de las diferentes comunidades del municipio	06
✓ Reuniones con Instituciones diversas:	12
✓ Reuniones con la COMRED COEM	05
✓ Reuniones del COMUDE	13
✓ Reuniones del COE Municipal	12

Comisión de Educación, bilingüe cultural, cultura y deporte:

- Actividades deportivas de fútbol y básquetbol
- Apoyo a actividades culturales
- Apoyo a actividades deportivas escolares, nivel primario, medio y diversificado
- Apoyo a campeonato municipal de fut-bol 2021

Comisión de Salud y Asistencia Social:

- Apoyo al Centro de Atención Permanente en atención a la salud
- Apoyo a Actividades COMUSSAN

Comisión de servicios, Infraestructura, ordenamiento territorial, urbanismo y vivienda:

SUPERVISION DE:

OBRAS POR CONTRATO:

1. AMPLIACIÓN SISTEMA DE AGUA POTABLE (TANQUE DE DISTRIBUCIÓN, XOCH A SECTOR OCCIDENTE), CANTON CENTRO SAN RAFAEL PETZAL, HUEHUETENANGO SAN RAFAEL PETZAL, HUEHUETENANGO



**MUNICIPALIDAD DE SAN RAFAEL PETZAL,
DEL DEPARTAMENTO DE HUEHUETENANGO,
GUATEMALA, C.A**

2. CONSTRUCCIÓN SISTEMA DE AGUA POTABLE SECTOR TUJ A ALDEA TUISNEYNA SAN RAFAEL PETZAL, HUEHUETENANGO
3. CONSERVACION CALLE PRINCIPAL Y CAMINOS RURALES (AÑO 2,020), SAN RAFAEL PETZAL, HUEHUETENANGO
4. APOYO A LA CULTURA EN LA DOTACIÓN DE HILOS PARA ELEBORACION DE PRENDAS DE VESTIR PARA EL FORTALECIMIENTO ECONÓMICO, SAN RAFAEL PETZAL, HUEHUETENANGO
5. CONSTRUCCION PARQUE MUNICIPAL, AREA URBANA, SAN RAFAEL PETZAL, HUEHUETENANGO
6. CONSTRUCCIÓN SERVICIOS SANITARIOS PÚBLICOS MUNICIPALES, AREA URBANA SAN RAFAEL PETZAL, HUEHUETENANGO
7. CONSTRUCCIÓN MURO DE CONTENCIÓN EN CEMENTERIO MUNICIPAL, ALDEA TUISNEYNA, SAN RAFAEL PETZAL, HUEHUETENANGO
8. FERTILIZACIÓN Y ASISTENCIA TÉCNICA PARA AGRICULTORES DEL MUNICIPIO DE SAN RAFAEL PETZAL, HUEHUETENANGO
9. AMPLIACIÓN ESCUELA PRIMARIA (TRES AULAS Y COCINA) CASERÍO EL LIMONAR, ALDEA TUISNEYNA, SAN RAFAEL PETZAL, HUEHUETENANGO
10. MEJORAMIENTO CAMINO RURAL (PAVIMENTO HIDRÁULICO) SECTOR TUJ TZÁJ, CANTON CENTRO, SAN RAFAEL PETZAL, HUEHUETENANGO
11. RESTAURACION EDIFICIO (S) (PINTADO DE EDIFICIOS) AREA URBANA, SAN RAFAEL PETZAL, HUEHUETENANGO.

Comisión de Fortalecimiento económico, turismo, ambiente y recursos naturales:

- 1) Gestión compra de fertilizante a pequeños agricultores
- 2) Gestión para compra de insumos para pequeños agricultores
- 3) Gestión para compra de alimentos para familias afectadas por el COVID-19
- 4) Gestión en el MAGA para proyectos de para pequeños agricultores
- 5) Gestión en el MAGA semillas

Comisión de Descentralización, Fortalecimiento municipal y participación ciudadana:

- 1) Apoyo a Consejos Comunitarios de Desarrollo para la solución de necesidades
- 2) Apoyo a grupos de mujeres en gestión de proyectos

Comisión de Finanzas:



**MUNICIPALIDAD DE SAN RAFAEL PETZAL,
DEL DEPARTAMENTO DE HUEHUETENANGO,
GUATEMALA, C.A**

- 1) Control y fiscalización de los recursos económicos del municipio.
- 2) Control de cumplimiento de las políticas de recaudación municipal
- 3) Evaluación de la ejecución presupuestaria
- 4) Elaboración del Presupuesto Municipal

Comisión de Probidad:

- 1) Control de la legitimidad del gasto público.
- 2) Control del cumplimiento de legislación municipal

Comisión de los Derechos Humanos y de la Paz:

- 1) Apoyo para solución de conflictos.

Comisión de la Familia, la mujer, la niñez, de la juventud y adulto mayor:

- 1) Apoyo a las actividades realizadas por la Dirección Municipal de la Mujer
- 2) Promoción de la participación de la mujer en los distintos ámbitos.
- 3) Celebración del día Internacional de La Mujer
- 4) Promoción en la gestión del programa del adulto mayor

INVERSIÓN

OBRAS POR CONTRATO:

1. CONSTRUCCION SISTEMA DE AGUA POTABLE SECTOR LOS GARCIA, ALDEA EL ORATORIO SAN RAFAEL PETZAL, HUEHUETENANGO
2. APOYO ASISTENCIA ALIMENTARIA (DOTACIÓN DE MAIZ PARA PERSONAS DE ESCASOS RECURSOS ECONÓMICOS) SAN RAFAEL PÉTZAL, HUEHUETENANGO.
3. FERTILIZACIÓN ASISTENCIA TÉCNICA PARA AGRICULTORES DEL MUNICIPIO DE SAN RAFAEL PÉTZAL, HUEHUETENANGO.
4. APOYO A LA SALUD EN LA COMPRA DE EQUIPO DE ULTRASONIDO PARA EL CENTRO DE ATENCIÓN PERMANENTE DEL MUNICIPIO DE SAN RAFAEL PETZAL, HUEHUETENANGO.
5. CONSTRUCCIÓN SISTEMA DE AGUA POTABLE CASERÍO BELLA VISTA, ALDEA TUISNEYNA, SAN RAFAEL PÉTZAL, HUEHUETENANGO.



**MUNICIPALIDAD DE SAN RAFAEL PETZAL,
DEL DEPARTAMENTO DE HUEHUETENANGO,
GUATEMALA, C.A**

6. CONSERVACION CALLE PRINCIPAL Y CAMINOS RURALES SAN RAFAEL PETZAL, HUEHUETENANGO.
7. CONTRATACIÓN DE SERVICIOS PROFESIONALES PARA LA ELABORACIÓN DE PLANIFICACIÓN Y ESTUDIO DEL PROYECTO: CONSTRUCCION SISTEMA DE ALCANTARILLADO SANITARIO SECTOR EMANUEL, CANTON CENTRO, SAN RAFAEL PETZAL, HUEHUETENANGO.
8. APOYO A LA CULTURA EN LA DOTACIÓN DE HILOS PARA ELABORACIÓN DE INDUMENTARIA MAYA EN EL MUNICIPIO DE SAN RAFAEL PETZAL, HUEHUETENANGO.

COMPRAS DIRECTAS:

1. CONSTRUCCIÓN MURO DE CONTENCIÓN CALLE SECTOR LOS MORALES, ALDEA EL ORATORIO, SAN RAFAEL PÉTZAL, HUEHUETENANGO.
2. MEJORAMIENTO CAMINO RURAL CONSTRUCCIÓN TRES (3) MUROS DE CONTENCIÓN CANTÓN CENTRO, SAN RAFAEL PÉTZAL, HUEHUETENANGO.
3. MEJORAMIENTO CAMINO RURAL (CONSTRUCCIÓN DE TRANSVERSALES) CASERÍO BUENA VISTA, ALDEA TUISNEYNA DEL MUNICIPIO DE SAN RAFAEL PÉTZAL, DEPARTAMENTO DE HUEHUETENANGO.
4. CONSERVACIÓN CANCHA DE FUTBOL DE ARENA (CAMPO MUNICIPAL DE FUTBOL) ALDEA EL ORATORIO, SAN RAFAEL PÉTZAL, HUEHUETENANGO.
5. CONSERVACIÓN CARRETERA DE CEMENTERIO HACIA EL MOJÓN CHORRO ALDEA EL ORATORIO, SAN RAFAEL PÉTZAL, HUEHUETENANGO.
6. CONSERVACIÓN CAMINO RURAL (LIMPIEZA GENERAL DE CARRETERA) CASERÍO BUENA VISTA, SAN RAFAEL PÉTZAL, HUEHUETENANGO.
7. CONSERVACIÓN CARRETERA (BACHEO DE PAVIMENTO ASFÁLTICO ENTRONQUE RÍO SAN JUAN A PUENTE TAL K'WIL), SAN RAFAEL PÉTZAL, HUEHUETENANGO.
8. APOYO EN ALIMENTACIÓN POR DIFERENTES ACTIVIDADES SOCIALES Y CULTURALES EN FIN DE AÑO, SAN RAFAEL PETZAL, HUEHUETENANGO.



**MUNICIPALIDAD DE SAN RAFAEL PETZAL,
DEL DEPARTAMENTO DE HUEHUETENANGO,
GUATEMALA, C.A**

SECRETARIA MUNICIPAL

Documentos Elaborados:

✓ Actas de Inscripciones de Comisiones.....	12
✓ Actas de unión de hechos.....	1
✓ Actas de Matrimonios.....	12
✓ Actas de Sobrevivencias.....	150
✓ Acta de Sobrevivencia Nuevo.....	65
✓ Escrituras Públicas.....	29
✓ Aviso Circunstanciado de matrimonio al RENAP.....	12
✓ Cartas de Recomendaciones.....	89
✓ Certificación de Actas de Terrenos por Extravíos.....	3
✓ Certificación de Actas de Inscripción de COCODES.....	15
✓ Certificaciones de Inscripciones de Derechos de Hipotecarias.....	15
✓ Certificación de Inscripción de Derechos de Posesorios.....	14
✓ Certificaciones varias	0
✓ Constancia de Nomenclatura.....	01
✓ Constancias de Cargas Familiares.....	30
✓ Constancias de Inexistencia de Energía Eléctrica.....	40
✓ Constancias de Ingresos Económicos.....	20
✓ Constancia de Madre Soltera.....	2
✓ Constancia de Residencia.....	105
✓ Constancias Varias.....	5
✓ Constancia Laboral.....	2
✓ Recibos por Prestamos.....	1
✓ Credenciales Alcaldes Auxiliares.....	30
✓ Credenciales COCODES.....	0
✓ Credenciales de Comisiones.....	90
✓ Constancias de IUSI	13
✓ Elaboración de solicitudes varias.....	6



**MUNICIPALIDAD DE SAN RAFAEL PETZAL,
DEL DEPARTAMENTO DE HUEHUETENANGO,
GUATEMALA, C.A**

Gestión y Elaboración de Solicitudes para las siguientes comunidades:

- Aldea El Oratorio
- Aldea Tuisneya
- Aldea Sechul
- Cantón Centro
- Caserío Buena Vista
- Caserío Bella Vista
- Caserío Río San Juan
- Caserío Petzal Chico
- Caserío El Limonar
- Área Urbana

Registros:

- Registro de nómina de Alcaldes Auxiliares
- Archivo de 17 documentos enviados.

DIRECCION DE ADMINISTRACION FINANCIERA
INTEGRADA MUNICIPAL

COBROS EFECTUADOS DUARANTE EL AÑO FISCAL 2021 MUNICIPALIDAD DE SAN RAFAEL
PETZAL

10.00.00.00.00	INGRESOS TRIBUTARIOS		Q 53,892.00
10.02.81.19.00.	Tiendas	31-0151-0001	Q 12.00
10.02.84.06.00.	Cablevisión	31-0151-0001	Q 1,650.00
10.02.89.01.01.	Valor Boleto de Ornato	31-0151-0001	Q 45,890.00
10.02.89.01.02	Multa del Boleto de Ornato	31-0151-0001	Q 6,340.00



**MUNICIPALIDAD DE SAN RAFAEL PETZAL,
DEL DEPARTAMENTO DE HUEHUETENANGO,
GUATEMALA, C.A**

11.00.00.00.00	INGRESOS NO TRIBUTARIOS		Q 505,475.05
11.02.90.02.00.	Tasa municipal por alumbrado publico	31-0151-0001	Q 424,430.13
11.03.10.00.00	Contribuciones por mejoras	31-0151-0001	Q 24,444.00
11.04.10.02.04.	Arrendamiento de locales	31-0151-0001	Q 46,675.00
11.04.10.04.00.	Arrendamiento de Salón	31-0151-0001	Q 75.00
11.09.90.01.00	Feria Titular	31-0151-0001	Q 50.00
11.09.90.99.00.	Otros ingresos	31-0151-0001	Q 9,800.92
13.00.00.00.00	VENTA DE BIENES Y SERVICIOS DE LA ADMINISTRACION PUBLICA		Q 112,908.00
13.01.10.01.00.	Material de desecho	31-0151-0001	Q 1,218.00
13.02.60.01.02.	Certificaciones de Matrimonio	31-0151-0001	Q 325.00
13.02.60.01.05.	Certificaciones Varias	31-0151-0001	Q 13,950.00
13.02.60.02.00.	Licencias	31-0151-0001	Q 0.00
13.02.60.04.00.	Zarabandas	31-0151-0001	Q 0.00
13.02.60.07.00.	Deslinde de Terrenos	31-0151-0001	Q 1050.00
13.02.60.10.00.	Traspaso Derecho por servicios	31-0151-0001	Q 325.00
13.02.60.16.01.	Estacionamiento de vehículos	31-0151-0001	Q 3,720.00
13.02.60.24.00.	Fotocopias	31-0151-0001	Q 52,800.00
13.02.60.31.00.	Estacionamiento en Mercados Terminales	31-0151-0001	Q 39,520.00
14.00.00.00.00	INGRESOS DE OPERACIÓN		Q 97,596.50
14.02.40.02.00.	Piso de Plaza	31-0151-0001	Q 38,110.50



**MUNICIPALIDAD DE SAN RAFAEL PETZAL,
DEL DEPARTAMENTO DE HUEHUETENANGO,
GUATEMALA, C.A**

14.02.40.04.00.	Cementerio	31-0151-0001	Q 4,300.00
14.02.40.07.00	Bajos y Sanitarios Públicos	31-0151-0001	Q 30,346.00
14.02.40.18.00.	Extracción de Ripio y Basura	31-0151-0001	Q 24,840.00
15.00.00.00.00	RENTAS DE LA PROPIEDAD		Q 38,953.41
15.01.31.01.00.	Intereses generados por Cuenta Monetaria	31-0151-0001	Q 38,953.41
16.00.00.00.00	TRANSFERENCIAS CORRIENTES		Q 1,971,115.07
16.02.10.01.00.	Situado Constitucional para Funcionamiento para funcionamiento	22-0101-0001	Q 479,675.83
16.02.10.04.00.	IMPUESTO CIRCULACION DE VEHICULOS PARA FUNCIONAMIENTO	29-0101-0002	Q 16,746.00
16.02.10.05.00.	Impuesto al Valor (IVA-PAZ) Funcionamiento	21-0101-0001	Q 1,474,693.24
17.00.00.00.00	TRANFERENCIAS DE CAPITAL		Q 9,577,878.62
17.02.10.01.00.	Situado Constitucional para Inversión	22-0101-0001	Q 4,317,082.19
17.02.10.03.00.	Impuesto Petróleo y sus Derivados Inversión	29-0101-0003	Q 183,624.56
17.02.10.04.00.	Impuesto de Circulación para Inversión	29-0101-0002	Q 653,092.11
17.02.10.05.00.	Impuesto al Valor Agregado (IVA-PAZ) Inversión	21-0101-0001	Q 4,424,079.76
17.02.20.02.01.	CODEDE IVA PAZ	31-0101-0004	Q 4,911,365.82
TOTAL PERCIBIDO DEL 01 DE ENERO AL 31 DE DICIEMBRE DE 2021			Q 17,269,184.47

RESUMEN DE INGRESOS DURANTE EL AÑO FISCAL 2021		
INGRESOS PROPIOS		Q 808,824.96



**MUNICIPALIDAD DE SAN RAFAEL PETZAL,
DEL DEPARTAMENTO DE HUEHUETENANGO,
GUATEMALA, C.A**

MUNIICPALES		
TRANSFERENCIAS CORRIENTES		Q 1,971,115.07
TRANFERENCIA DE CAPITAL		Q 9,577,878.62
CODEDEH		Q 4,911,365.82
SUMA TOTAL		Q 17,269,184.47

Operaciones y Registros Realizados

Registro y Resguardo de documentos de respaldo, control de financiamiento para pagos

Documentos elaborados

Impresión de cheques, actas de arqueo y corte de caja.

ACTIVIDADES REALIZADAS EN EL AREA DE PRESUPUESTO DURANTE EL PERIODO DE 2021

PRESUPUESTO

- EJECUCIÓN PRESUPUESTARIA DE EGRESOS
- EJECUCIÓN PRESUPUESTARIA DE INGRESOS
- EJECUCIÓN CUATRIMESTRAL
- REGISTRO DE APOORTE CUATRIMESTRAL
- TRANSFERENCIAS PRESUPUESTARIAS
- AMPLIACIONES PRESUPUESTARIAS
- REGISTRO DE APOORTE CONSTITUCIONAL
- GASTO RECURRENTE VARIABLE
- PLANILLAS DE PAGO PARA EL IGSS
- CUADRO DE PAGOS DE IGSS Y PPEM
- ENTREGA Y RENDICIÓN DE RECIBOS DE LA FORMA 31-B, SERIE A.
- TABULACIÓN DE RECIBOS DE LA FORMA 31-B, SERÍA A.
- DEPÓSITO DE INGRESOS DE RECIBOS DE LA FORMA 31-B, SERIE A.
- HACER PUBLICACIONES NPG EN EL SISTEMA GUATECOMPRAS
- ARCHIVOS DE RESPALDOS

ENCARGADA DE PLANILLAS:

- PLANILLA DE SUELDOS EMPLEADOS PERMANENTES
- PLANILLA DE SUELDOS EMPLEADOS POR CONTRATO
- PLANILLA DE SUELDOS EMPLEADOS DE APOYO, CONSERVACIÓN Y MANTENIMIENTO DE SERVICIOS PÚBLICOS MUNICIPALES



**MUNICIPALIDAD DE SAN RAFAEL PETZAL,
DEL DEPARTAMENTO DE HUEHUETENANGO,
GUATEMALA, C.A**

- PLANILLA DE JORNALEROS DE APOYO, CONSERVACIÓN Y MANTENIMIENTO DE SERVICIOS PÚBLICOS MUNICIPALES (QUINCENALES)
- PLANILLA DE JORNALEROS DE APOYO, CONSERVACIÓN Y MANTENIMIENTO DE SERVICIOS PÚBLICOS MUNICIPALES (MENSUALES)
- PLANILLA DE DIETAS AL CONCEJO MUNICIPAL
- PLANILLA DE INCENTIVO DEL DÍA DEL EMPLEADO MUNICIPAL
- PLANILLA DE BONO 14 MES DE JULIO

ALMACÉN

- SOLICITUD DE COMPRAS
- RECEPCION DE BIENES, MATERIALES Y SUMINISTROS
- REQUISICION DE BIENES, MATERIALES Y SUMINISTROS
- CONTROL DE BIENES, MATERIALES Y SUMINISTROS
- KARDEX DE BIENES, MATERIALES
- DESPACHAR A LOS COMPAÑEROS EN CUALQUIER COSA QUE NECESITAN EN ALMACÉN
- PARTICIPACIÓN EN CUALQUIER TRABAJO ENTRE COMPAÑEROS

ACTIVIDADES REALIZADAS EN EL ÁREA DE CONTABILIDAD AÑO 2021
CONTABILIDAD

- RECLASIFICACIONES CONTABLES RGC, GIS.
- AJUSTES CONTABLES.
- CONCILIACIONES EN EL SISTEMA.
- LIBRO DE BANCOS DE LAS CUENTAS DE LA MUNICIPALIDAD, (CUENTA MUNICIPALIDAD DE SAN RAFAEL PÉTZAL, CUENTA ÚNICA DEL TESORO Y CUENTA COMITÉ DE VIVIENDA POPULAR SAN RAFAEL PETZAL HUEHUETENANGO).
- RENDICIÓN DE CUENTAS PGRIT01 Y PGRIT02.
- CIERRE CONTABLE FISCAL.
- REVISIÓN DE LAS CUENTAS DEL BALANCE GENERAL.
- INTEGRACIÓN DE LAS CUENTAS DEL BALANCE GENERAL.
- INTEGRACIÓN DE LAS CUENTAS DEL ESTADO DE RESULTADOS.
- REGULARIZACION DE GASTOS.
- REGISTRO DE INTERESES BANCARIOS.
- APROBACIÓN DE GASTOS.
- NOTAS DE CRÉDITO.
- NOTAS DE DÉBITO.



**MUNICIPALIDAD DE SAN RAFAEL PETZAL,
DEL DEPARTAMENTO DE HUEHUETENANGO,
GUATEMALA, C.A**

ENCARGADO DE INVENTARIO:

- ALZAS DEL INVENTARIO.
- REVISIÓN DE BIENES DEL INVENTARIO.
- REVISIÓN DE BIENES INSERVIBLES.
- CUADRE DEL INVENTARIO CON SUS ALZAS DEL EJERCICIO ANTERIOR.
- REVISIÓN DE TARJETAS DE RESPONSABILIDAD.
- ACTUALIZACIÓN DE TARJETAS DE RESPONSABILIDAD.
- MODIFICACIÓN DE CÓDIGOS DE TARJETAS DE RESPONSABILIDAD.

ENCARGADO DE FONDO ROTATIVO:

- INGRESO DE FACTURAS AL FONDO ROTATIVO.
- LIQUIDACIÓN DE FONDOS.
- ARCHIVO DE DOCUMENTOS DEL FONDO ROTATIVO.

**ACTIVIDADES REALIZADAS EN RECEPTORÍA MUNICIPAL DURANTE EL
PERIODO DE 2021**

ACTIVIDADES DIARIAS.

- APERTURA DE CAJA GENERAL MUNICIPAL
- APERTURA DE CAJA RECEPTORA MUNICIPAL
- ATENCIÓN AL CLIENTE
- TABULACIÓN DE INGRESOS DE RECIBOS 7-B
- IMPRESIÓN DE HOJAS DE INGRESOS
- CIERRE DE CAJA RECEPTORA MUNICIPAL
- CIERRE DE CAJA GENERAL MUNICIPAL
- DEPÓSITO DE INGRESOS AL CAJERO RURAL
- TABULACIÓN DE RECIBOS
- INGRESOS DE RECIBOS 7-B MANUALES

ACTIVIDADES SEMANALES



**MUNICIPALIDAD DE SAN RAFAEL PETZAL,
DEL DEPARTAMENTO DE HUEHUETENANGO,
GUATEMALA, C.A**

- TABULACIÓN DE RECIBOS 7-B INGRESOS Y RANGO
- RENDICIÓN DE RECIBOS 7-B

ACTIVIDADES MENSUALES

- ENTREGA DE INFORME
- 1. TABULACIÓN DE RECIBOS 7-B INGRESOS Y RANGO
- 2. RENDICIÓN DE RECIBOS 7-B CANTIDAD DE HOJAS UTILIZADAS

DIRECCIÓN MUNICIPAL DE PLANIFICACIÓN:

Gestión y Elaboración de expedientes:

- Elaboración de perfiles de proyectos
- Elaboración de solicitudes diversas
- Realización de procesos de Guatecompras para proyectos
- Ingreso de proyectos al SNIP
- Actualización de Información en el sistema SNIP
- Gestión de Resoluciones Ambientales
- Gestión de expedientes en el CODEDEH para proyecto
- Gestión en SEGEPLAN para expedientes de proyectos
- Modificación al POA 2021
- Participación en la elaboración del presupuesto municipal 2022
- Elaboración del plan de compras del año 2021
- Gestión del plan ambiental de proyectos
- Elaboración de términos de referencia para publicación del plan de compras directas
- Elaboración de Oficios
- Archivo de expedientes de proyectos
- Elaboración del PEI POM POA 2022

Otras actividades:

- Visitas a proyectos en ejecución
- Asistencia a capacitaciones



**MUNICIPALIDAD DE SAN RAFAEL PETZAL,
DEL DEPARTAMENTO DE HUEHUETENANGO,
GUATEMALA, C.A**

- Coordinación y participación de reuniones de COMUDE
- Coordinación y participación de reuniones de COEM
- Publicación de proyectos en Guatecompras
- Actualización del plan de Compras
- Actualización del POA 2021
- Asesoría a COCODES

Reuniones Realizadas:

- Con SEGEPLAN : 02
- Con la COMRED: 01
- COMUDE: 13

Coordinación de Actividades Interinstitucionales:

- Con SEGEPLAN
- Con CONRED
- Con COMUSSAN
- Con COMUDE

SUPERVISIÓN DE PROYECTOS SIGUIENTES:

COMPRAS DIRECTAS:

1. CONSTRUCCION MURO DE CONTENCIÓN CALLE SECTOR LOS MORALES, ALDEA EL ORATORIO, SAN RAFAEL PETZAL, HUEHUETENANGO.
2. MEJORAMIENTO CAMINO RURAL CONSTRUCCIÓN DE TRES (3) MUROS DE CONTENCIÓN, CANTÓN CENTRO, SAN RAFAEL PÉTZAL, HUEHUETENANGO.
3. MEJORAMIENTO CAMINO RURAL (CONSTRUCCION TRANSVERSALES) CASERÍO BUENA VISTA, ALDEA TUISNEYNA, SAN RAFAEL PETZAL, HUEHUETENANGO.
4. ALIMENTACION ASISTENCIA TECNICA A LAS ACTIVIDADES CULTURALES Y DEPORTIVAS EN EL MUNICIPIO DE SAN RAFAEL PETZAL, HUEHUETENANGO
5. MEJORAMIENTO CAMINO RURAL (LIMPIEZA GENERAL DE CARRETERA) CASERÍO BUENA VISTA, ALDEA TUISNEYNA, SAN RAFAEL PETZAL, HUEHUETENANGO, SAN RAFAEL PETZAL, HUEHUETENANGO



**MUNICIPALIDAD DE SAN RAFAEL PETZAL,
DEL DEPARTAMENTO DE HUEHUETENANGO,
GUATEMALA, C.A**

6. CONSERVACION CARRETERA (BACHEO DE PAVIMENTO ASFÁLTICO ENTRONQUE RIO SAN JUAN A PUENTE TAL KWIL) SAN RAFAEL PETZAL, HUEHUETENANGO
7. CONSERVACION CANCHA DE FUTBOL DE ARENA (CAMPO MUNICIPAL DE FUT BOL) ALDEA EL ORATORIO, SAN RAFAEL PETZAL, HUEHUETENANGO
8. CONSERVACION CARRETERA DE CEMENTERIO HACIA MOJON CHORRO ALDEA EL ORATORIO, SAN RAFAEL PETZAL, HUEHUETENANGO.
9. CONSERVACION EDIFICIO (S) PINTADO DE: MERCADO, SALÓN COMUNAL TUISNEYNA, CANCHA POLIDEPORTIVA Y ORDENAMIENTO TERRITORIAL, SAN RAFAEL PETZAL, HUEHUETENANGO

OBRAS POR CONTRATO:

1. SUBSIDIO A LA EDUCACION (PAGO DE MAESTROS EN DIFERENTES ESTABLECIMIENTOS) SAN RAFAEL PETZAL, HUEHUETENANGO
2. CONSERVACION RED DE ALUMBRADO PÚBLICO A NIVEL DEL MUNICIPIO DE SAN RAFAEL PÉTZAL, HUEHUETENANGO.
3. APOYO SISTEMA DE ALCANTARILLADO SANITARIO EN LA DOTACIÓN DE MATERIALES EN LAS DIFERENTES ALDEAS Y CASERÍOS DEL MUNICIPIO DE SAN RAFAEL PÉTZAL, HUEHUETENANGO
4. APOYO SISTEMA DE AGUA POTABLE (DOTACIÓN DE TUBERÍA Y ACCESORIOS EN LAS DIFERENTES ALDEAS Y CASERÍOS) SAN RAFAEL PETZAL, HUEHUETENANGO
5. CONSERVACION SUPERVISION DE TODA CLASE DE PROYECTOS MUNICIPALES EN EL MUNICIPIO DE SAN RAFAEL PETZAL, HUEHUETENANGO
6. CONSERVACION SERVICIOS PUBLICOS MUNICIPALES, SAN RAFAEL PÉTZAL, HUEHUETENANGO.



**MUNICIPALIDAD DE SAN RAFAEL PETZAL,
DEL DEPARTAMENTO DE HUEHUETENANGO,
GUATEMALA, C.A**

7. CONSTRUCCION SISTEMA DE AGUA POTABLE SECTOR LOS GARCÍA, ALDEA EL ORATORIO, SAN RAFAEL PÉTZAL, HUEHUETENANGO.
8. SISTEMA DE AGUA POTABLE CASERÍO BELLA VISTA, ALDEA TUISNEYNA, SAN RAFAEL PETZAL, HUEHUETENANGO.
9. APOYO A LA CULTURA EN LA DOTACION DE HILOS PARA ELABORACIÓN DE PRENDAS DE VESTIR PARA EL FORTALECIMIENTO ECONÓMICO, SAN RAFAEL PETZAL, HUEHUETENANGO.
10. APOYO ASISTENCIA ALIMENTARIA (DOTACIÓN DE MAÍZ PARA PERSONAS DE ESCASOS RECURSOS ECONÓMICOS), SAN RAFAEL PETZAL, HUEHUETENANGO
11. FERTILIZACION, ASISTENCIA TECNICA PARA AGRICULTORES DEL MUNICIPIO DE SAN RAFAEL PETZAL, HUEHUETENANGO
12. APOYO A LA SALUD EN LA COMPRA DE EQUIPO DE ULTRASONIDO PARA EL CENTRO DE ATENCIÓN PERMANENTE DEL MUNICIPIO DE SAN RAFAEL PÉTZAL, HUEHUETENANGO.
13. CONSERVACIÓN CALLE PRINCIPAL Y CAMINOS RURALES SAN RAFAEL PÉTZAL, HUEHUETENANGO

Elaboración de Perfiles para los siguientes proyectos:

OBRAS POR CONTRATO:

1. SUBSIDIO A LA EDUCACION (PAGO DE MAESTROS EN DIFERENTES ESTABLECIMIENTOS) SAN RAFAEL PETZAL, HUEHUETENANGO
2. CONSERVACION RED DE ALUMBRADO PÚBLICO A NIVEL DEL MUNICIPIO DE SAN RAFAEL PÉTZAL, HUEHUETENANGO.
3. APOYO SISTEMA DE ALCANTARILLADO SANITARIO EN LA DOTACIÓN DE MATERIALES EN LAS DIFERENTES ALDEAS Y



**MUNICIPALIDAD DE SAN RAFAEL PETZAL,
DEL DEPARTAMENTO DE HUEHUETENANGO,
GUATEMALA, C.A**

CASERÍOS DEL MUNICIPIO DE SAN RAFAEL PÉTZAL,
HUEHUETENANGO

4. APOYO SISTEMA DE AGUA POTABLE (DOTACIÓN DE TUBERÍA Y ACCESORIOS EN LAS DIFERENTES ALDEAS Y CASERÍOS) SAN RAFAEL PETZAL, HUEHUETENANGO
5. CONSERVACION SUPERVISION DE TODA CLASE DE PROYECTOS MUNICIPALES EN EL MUNICIPIO DE SAN RAFAEL PETZAL, HUEHUETENANGO
6. CONSERVACION SERVICIOS PUBLICOS MUNICIPALES, SAN RAFAEL PÉTZAL, HUEHUETENANGO.
7. CONSTRUCCION SISTEMA DE AGUA POTABLE SECTOR LOS GARCÍA, ALDEA EL ORATORIO, SAN RAFAEL PÉTZAL, HUEHUETENANGO.
8. SISTEMA DE AGUA POTABLE CASERÍO BELLA VISTA, ALDEA TUISNEYNA, SAN RAFAEL PETZAL, HUEHUETENANGO.
9. APOYO A LA CULTURA EN LA DOTACION DE HILOS PARA ELABORACIÓN DE PRENDAS DE VESTIR PARA EL FORTALECIMIENTO ECONÓMICO, SAN RAFAEL PETZAL, HUEHUETENANGO.
10. APOYO ASISTENCIA ALIMENTARIA (DOTACIÓN DE MAÍZ PARA PERSONAS DE ESCASOS RECURSOS ECONÓMICOS), SAN RAFAEL PETZAL, HUEHUETENANGO
11. FERTILIZACION, ASISTENCIA TECNICA PARA AGRICULTORES DEL MUNICIPIO DE SAN RAFAEL PETZAL, HUEHUETENANGO
12. APOYO A LA SALUD EN LA COMPRA DE EQUIPO DE ULTRASONIDO PARA EL CENTRO DE ATENCIÓN PERMANENTE DEL MUNICIPIO DE SAN RAFAEL PÉTZAL, HUEHUETENANGO.
13. CONSERVACIÓN CALLE PRINCIPAL Y CAMINOS RURALES SAN RAFAEL PÉTZAL, HUEHUETENANGO



**MUNICIPALIDAD DE SAN RAFAEL PETZAL,
DEL DEPARTAMENTO DE HUEHUETENANGO,
GUATEMALA, C.A**

COMPRAS DIRECTAS:

1. CONSTRUCCION MURO DE CONTENCIÓN CALLE SECTOR LOS MORALES, ALDEA EL ORATORIO, SAN RAFAEL PETZAL, HUEHUETENANGO.
2. MEJORAMIENTO CAMINO RURAL CONSTRUCCIÓN DE TRES (3) MUROS DE CONTENCIÓN, CANTÓN CENTRO, SAN RAFAEL PÉTZAL, HUEHUETENANGO.
3. MEJORAMIENTO CAMINO RURAL (CONSTRUCCION TRANSVERSALES) CASERÍO BUENA VISTA, ALDEA TUISNEYNA, SAN RAFAEL PETZAL, HUEHUETENANGO.
4. ALIMENTACION ASISTENCIA TECNICA A LAS ACTIVIDADES CULTURALES Y DEPORTIVAS EN EL MUNICIPIO DE SAN RAFAEL PETZAL, HUEHUETENANGO
5. MEJORAMIENTO CAMINO RURAL (LIMPIEZA GENERAL DE CARRETERA) CASERÍO BUENA VISTA, ALDEA TUISNEYNA, SAN RAFAEL PETZAL, HUEHUETENANGO, SAN RAFAEL PETZAL, HUEHUETENANGO
6. CONSERVACION CARRETERA (BACHEO DE PAVIMENTO ASFÁLTICO ENTRONQUE RIO SAN JUAN A PUENTE TAL KWIL) SAN RAFAEL PETZAL, HUEHUETENANGO
7. CONSERVACION CANCHA DE FUTBOL DE ARENA (CAMPO MUNICIPAL DE FUT BOL) ALDEA EL ORATORIO, SAN RAFAEL PETZAL, HUEHUETENANGO
8. CONSERVACION CARRETERA DE CEMENTERIO HACIA MOJON CHORRO ALDEA EL ORATORIO, SAN RAFAEL PETZAL, HUEHUETENANGO.
9. CONSERVACION EDIFICIO (S) PINTADO DE: MERCADO, SALÓN COMUNAL TUISNEYNA, CANCHA POLIDEPORTIVA Y ORDENAMIENTO TERRITORIAL, SAN RAFAEL PETZAL, HUEHUETENANGO

Participación en talleres con las Instituciones siguientes:

Segeplan	01
SICOIN G L	01
Conred	01
Finanzas	01

PROYECTOS DE ARRASTRE: 0



**MUNICIPALIDAD DE SAN RAFAEL PETZAL,
DEL DEPARTAMENTO DE HUEHUETENANGO,
GUATEMALA, C.A**

SERVICIOS PÚBLICOS MUNICIPALES.

GESTIÓN Y ELABORACIÓN DE EXPEDIENTES:

- ✓ Revisión de contrato de año 2020.
- ✓ Revisión de servicios GL de pago de tuctuc moto taxi.
- ✓ Elaboración de 16 Solicitudes del Tren de aseo.
- ✓ Elaboración de solicitudes demanda 4.
- ✓ Elaboración de 24 contratos de 2021.
- ✓ Elaboración de 2 notas de créditos.
- ✓ Elaboración de Solicitud de 4 traspaso de tuctuc.
- ✓ Elaboración de solicitud de 2 que se eliminó del tren de Aseo.

OTRAS ACTIVIDADES:

- ✓ Se brindó acompañamiento a la comisión de energía, en la verificación del alumbrado público en el Municipio.
- ✓ Se brindó acompañamiento al electricista en cambiar algunas lámparas del alumbrado públicos que estaban en mal estado en el municipio.
- ✓ Se brindó acompañamiento y apoyo a la directora de la DMM por entrega de maíz en cada sector.
- ✓ Se brindó acompañamiento y apoyo a la directora de la DMM por entrega de abono en cada sector.
- ✓ Se brindó acompañamiento y apoyo a la directora de la DMM por entrega de hilos en cada sector.
- ✓ Se brindó el apoyo del DMP por el Chapeo.
- ✓ Participación en ordenamiento y coordinación de los comerciantes en el mercado.
- ✓ Participación en cualquier trabajo entre compañeros.
 - ✓ Visita en el Campo Para ver el tren de Aseo.



**MUNICIPALIDAD DE SAN RAFAEL PETZAL,
DEL DEPARTAMENTO DE HUEHUETENANGO,
GUATEMALA, C.A**

OFICINA DE RECURSOS HUMANOS

ACTIVIDADES

- Elaboración de contratos 031
- Escaneo de títulos de los Maestros que laboran en las diferentes escuelas para sus inscripciones en el RGAE
- Revisión de expedientes a los de renglones 011, 022, 029
- Verificación de la Organigrama de la Municipalidad del 2021
- Verificación de las diferentes funciones en la Municipalidad
- Apoyo a la DMM en la descarga de camiones de Maíz para los diferentes sectores de la Comunidad
- Apoyo a la DMM en la entrega de Abono a la comunidad
- Apoyo a la DMM en la descarga camiones de Abono para los diferentes sectores de la comunidad
- Apoyo a la DMM en la entrega de abono en la comunidad
- Se le brindó apoyo en cuanto a la realización de chapeo en la comunidad de la Aldea Tuisneya
- Entrega de informe mensual de contrataciones de bienes y servicios utilizados, a la oficina de acceso a información pública
- Entrega de informe de nómina de empleados municipales alcalde y concejo municipal, en la oficina de acceso a la información pública.
- Entrega de informe de Nómina de Empleados y los Servidores Públicos, a la Oficina de acceso a la información Pública.
- Entrega de informe de Contratos de Mantenimiento de Equipos e Instalaciones, a la oficina de acceso a la información pública.
- Entrega de informe de contratos, Licencias o concesiones para el usufructo, a la oficina de acceso a la información pública.
- Apoyo a la DMM en la entrega de hilos en los diferentes sectores de la comunidad
- Apoyo en la realización y colocación de luces navideñas frente a la Municipalidad y frente a la iglesia católica
- Se ingresaron todos los del 029 al sistema del Registro General de Adquisiciones del Estado
- Se brindó apoyo en las diferentes actividades realizadas en la Municipalidad.
- Se cumplió el trabajo de documentación solicitado por la auditoria durante el tiempo que estuvieron en la Municipalidad



**MUNICIPALIDAD DE SAN RAFAEL PETZAL,
DEL DEPARTAMENTO DE HUEHUETENANGO,
GUATEMALA, C.A**

**ACTIVIDADES REALIZADAS EN EL AÑO 2021 POR
OFICINA DE PROTECCION A LA NIÑEZ Y DE LA
ADOLESCENCIA.**

1. Participación en Reuniones de COMUDE
2. Participación en Reuniones de COMUSSAN
3. Participación en reuniones de Mesa Técnica
4. Participación en Reunión de IGER en Huehuetenango de recibir los materiales de los estudiantes
5. Visitas domiciliar con los niños con DA en Diferentes comunidades
6. Reunión en línea de CONJUVE
7. Celebración día Internacional de las mujeres. Organizada por SESAN Y OMNA
8. Participación en la caminata del día mundial de la lactancia materna
9. Apoyo con la DMM de Recolección de firmas en las comunidades
10. Apoyo con la DMM por la entrega de dotación de hilo.
11. Entrega de Alimentos Complementarios Fortificado. En el Auditorio Municipal
12. Reunión con jóvenes, MAGA E INTECAP por las becas de emprendimientos juvenil.
13. Celebración día de la madre organizada con la SESAN y la OMNA
14. Entrega de productos a madres de niños con DA. Donado con el Colegio La salle
15. Capacitación por parte de procurador de los derechos Humanos en el Auditorio Municipal
16. Reunión con los de MP sobre la socialización de la implementación en San Rafael Pétzal
17. Charla con madres de niños en la Aldea el Oratorio bajo sobre higiene Personal.
18. Entrevista sobre la violencia con los jóvenes en San Rafael Pétzal, con los UPCV de Huehuetenango
19. Capacitación en línea con CODISRA
20. Entrega de Incaparina a niños con DA.
21. Capacitación con WEBINAR en línea sobre Acciones Integrales contra el cambio climático
22. Diplomado de la gran Cruzada Nacional por la Nutrición en línea.
23. Forestación institucional en la Aldea el Oratorio



**MUNICIPALIDAD DE SAN RAFAEL PETZAL,
DEL DEPARTAMENTO DE HUEHUETENANGO,
GUATEMALA, C.A**

24. Participación en la reunión de La Creación de la Red Nacional de la Paternidad y Maternidad Responsable
25. Acompañamiento con los jóvenes becados por INTECAP
26. Celebración día del niño
27. Clausura de los jóvenes de repostería Básica
28. Participación en la reunión con los de Programa Mundial Alimentos
29. Apoyo en acompañamiento con los de Programa Mundial de Alimentos sobre las entrevistas con las personas beneficiarias en las diferentes comunidades

**ACTIVIDADES REALIZADAS EN EL AÑO 2021 POR LA OFICINA
FORESTAL MUNICIPAL.**

I. IDENTIFICACION DEL AREA DEL VIVERO

Se visitó el terreno municipal para determinar si tiene las condiciones necesarias para construir el vivero municipal, y seguidamente se determinó que no tiene las condiciones necesarias para poder realizar la ejecución del vivero en ese terreno. Seguidamente se siguió con la búsqueda de un terreno que si tenga las condiciones necesarias para poder implementar el vivero municipal.

II. OTRAS ACTIVIDADES

- Visita en el terreno municipal juntamente con los síndicos municipales.
- Reuniones de COMUDE
- Reuniones de la COMUSSAN
- Coordinación de limpieza o bacheos en la calle principal del municipio que conduce Asia el desvío de la carretera interamericana, en coordinación con los personales que trabaja en el camión o en el tren de aseo.
- Apoyo a las compañeras DMM.
- Limpiezas en vertedero Municipal con el apoyo del MARN y otros Instituciones.
- Coordinación de traslado de arbolitos.
- Visita de campo en coordinación con el piloto Municipal, y con cada persona que utilizan el servicio del tren de asea para que cada persona sepa separar cada desecho en cada bolsa de basura.
- Visita de campo juntamente con el delegado responsable del MARN, para identificar basureros Clandestinos.



**MUNICIPALIDAD DE SAN RAFAEL PETZAL,
DEL DEPARTAMENTO DE HUEHUETENANGO,
GUATEMALA, C.A**

- Coordinación en entrega de materiales clasificado en el vertedero Municipal así la planta recicladora.
- Coordinación en control de Incendio.
- Apoyo a las compañeras DMM en coordinación conteos de Maíz.
- Bacheos de caminos vecinales y calle principal del Municipio de San Rafael Pétzal.
- Apoyo a las compañeras DMM por el Proyecto de Fertilización.
- Apoyo a las compañeras DMM por el Proyecto de Hilos.
- Limpieza y reforestación en terreno Municipal En Aldea el Oratorio.
- Limpiezas en Cementerio Aldea oratorio y Aldea Tuisneyna.

DIRECCION MUNICIPAL DE LA MUJER:

1. Charlas a mujeres de cómo ser un líder.
2. Reuniones con COMUDE realizadas en el auditorio municipal una vez al mes.
3. Reunión COMUSAN realizadas en el auditorio municipal una vez al mes.
4. Reunión Presencial de Organización, fortalecimiento y seguimiento de la Red Municipal de Paternidad y Maternidad Responsable.
5. Reunión con lideresas en diferentes actividades.
6. Visita domiciliaria en proceso de proyecto Dotación Hilo.
7. Actividad del día Internacional de la mujer.
8. Clausura del Proyecto Apoyo a la cultura en la Dotación de Hilo para Mujeres para la Elaboración Prendas de Vestir para el Fortalecimiento Económico.
9. Entrega de diferentes proyectos.
10. Capacitación con Pop Noj.
11. Elaboración de Perfil.
12. Elaboración de Solicitudes.
13. Elaboración de Planilla.
14. Elaboración de Oficio.
15. Elaboración de Calendarización.
16. Elaboración de Estudio socioeconómico.
17. Reunión de la Participación en la Elección de un Representante Titular y Suplente ante el consejo de Desarrollo Departamental de Desarrollo.
18. Actividad del día de las Comadronas.
19. Actividad de la Reforestación de Sembrar Plantas. Resaltamos la Importancia de mejorar la cobertura forestal.
20. Reunión con Alcalde Municipal y su Consejo.



**MUNICIPALIDAD DE SAN RAFAEL PETZAL,
DEL DEPARTAMENTO DE HUEHUETENANGO,
GUATEMALA, C.A**

21. Reunión En la Elección de COCODES de la Aldea El Oratorio.
22. Reunión con Directores Municipales y Alcalde Municipal.
23. Capacitación de Socialización del Plan de Adaptación al cambio Climático del Departamento de Huehuetenango.
24. Plan Anual DMM.
25. Plan Mensual DMM
26. Promoviendo la unión y trabajo en grupo, capacitando con enfoque de género y fortaleciendo la reflexión, análisis y acción sobre realidades comunes y temas sociales en los grupos.
27. Visita Domiciliaria a personas de escaso recursos económicos.
28. Atención a personas que visitan la Oficina de la mujer.
29. Jornada de Entrega de Insumos De Bastones, Muletas, Pañales y Andadores a Personas con discapacidad.
30. Capacitación Sobre la Elaboración de Canastas
31. Entrega De Sillas de Ruedas y Pañales a Personas con discapacidad.
32. Programas Mundial de alimentos, Visitas domiciliarias
33. visitas domiciliarias y entrega de alimentos a niños con problema
34. Recolección de firmas en diferentes proyectos

UNIDAD DE ACCESO A LA INFORMACIÓN PÚBLICA

Informe de Actividades 2021

En el presente informe se detalla las actividades realizadas en la oficina de acceso a la información pública durante el año 2021.

- ✓ Actualización del portal web (usuario y contraseña).
- ✓ Cumplimiento con el decreto 57-2008 Ley de acceso a la información pública.
- ✓ Actualizar mes a mes la información relacionada con el artículo 10 de la Ley de acceso a la información pública.
- ✓ Cumplimiento de la información de los 29 incisos del artículo 10 del decreto 57-2008.

**1. ESTRUCTURA ORGÁNICA, FUNCIONES Y MARCO NORMATIVO,
(ENERO 2021)**

Realización de ingresos de archivo en el sistema

Acuerdo de Organigrama por consejo Municipal 2021.
Organigrama, municipalidad de San Rafael Pétzal 2021.
Unidades de dependencias 2021.



**MUNICIPALIDAD DE SAN RAFAEL PETZAL,
DEL DEPARTAMENTO DE HUEHUETENANGO,
GUATEMALA, C.A**

Marco normativo – Constitución política de la república de Guatemala.
Acuerdo interno de acceso a la información pública 2021.
Reglamento de la oficina municipal de Acceso a la información Pública,
Municipalidad de San Rafael Pétzal-Huehuetenango.
Reglamento Interno de concejo Municipal 2021.
Reglamento de Viatico.
Normas, procedimientos y adquisiciones y contrataciones.

**2. DIRECCIÓN Y TELÉFONOS DE LA IDENTIDAD Y SUS
DEPENDENCIAS (ENERO 2021).**

Realización de ingreso de archivo anual en el sistema, DIRECCIÓN Y
TELÉFONOS DE LA IDENTIDAD Y SUS DEPENDENCIAS.

**3. DIRECTORIO DE EMPLEADOS Y SERVICIOS PÚBLICOS (ENERO
2021)**

Realización de ingresos de archivos en el sistema por meses, Directorio de
empleados y servicios públicos del mes de enero a diciembre de 2021.

4. SUELDOS, SALARIOS Y HONORARIOS.

Realización de ingresos de archivos en el sistema por meses, cuadros de
salarios mensuales de enero a diciembre de 2021.

5. MISIÓN, VISIÓN, OBJETIVOS Y PLAN OPERATIVO.

Realización de ingresos de archivos anual en el sistema, misión de la
Institución, Visión de la Institución, Objetivos de la institución.
Ingreso de DOCUMENTOS plan operativo anual POA 2021.
Ingresos de archivos en el sistema, Informes cuatrimestrales.

6. MANUALES DE PROCEDIMIENTOS.

Realización de ingreso de archivo anual, Manual de Organizaciones y
funciones de la municipalidad.

7. PRESUPUESTO DE INGRESOS Y EGRESOS.



**MUNICIPALIDAD DE SAN RAFAEL PETZAL,
DEL DEPARTAMENTO DE HUEHUETENANGO,
GUATEMALA, C.A**

Realización de acceder archivo en el sistema PRESUPUESTO DE INGRESO ANUAL 2021.

Realización acceder archivo en el sistema PRESUPUESTO DE EGRESO ANUAL DE 2021.

Realización de ingresos de archivos por meses, MODIFICACIONES MENSUALES- Detalle de ampliaciones y Disminuciones y presupuestarias de enero, Detalle de ampliaciones y Disminuciones y presupuestarias de febrero, Detalle de ampliaciones y Disminuciones y presupuestarias de marzo. Detalle de ampliaciones y Disminuciones y presupuestarias de abril, Detalle de ampliaciones y Disminuciones y presupuestarias de mayo. Detalle de ampliaciones y Disminuciones y presupuestarias de junio. Detalle de ampliaciones y Disminuciones y presupuestarias de Julio, Detalle de ampliaciones y Disminuciones y presupuestarias de agosto, Detalle de ampliaciones y Disminuciones y presupuestarias de septiembre, Detalle de ampliaciones y Disminuciones y presupuestarias de octubre, Detalle de ampliaciones y Disminuciones y presupuestarias de noviembre, Detalle de ampliaciones y Disminuciones y presupuestarias de diciembre del año 2021.

Realización de ingresos de archivos por meses, TRANSFERENCIAS MENSUALES- Detalle de transferencias presupuestarias mes de enero, Detalle de transferencias presupuestarias mes de febrero, Detalle de transferencias presupuestarias mes marzo, Detalle de transferencias presupuestarias mes de abril, Detalle de transferencias presupuestarias mes de mayo, Detalle de transferencias presupuestarias mes de Junio, Detalle de transferencias presupuestarias mes Julio, Detalle de transferencias presupuestarias mes de Agosto, Detalle de transferencias presupuestarias mes de Septiembre, Detalle de transferencias presupuestarias mes de septiembre, Detalle de transferencias presupuestarias mes de Octubre, Detalle de transferencias presupuestarias mes de Noviembre, Detalle de transferencias presupuestarias mes de diciembre del año 2,021.

8. EJECUCIÓN PRESUPUESTARIA DE TODOS LOS RENGLONES Y UNIDADES.

Realización de archivos en el sistema por meses- Ejecución presupuestaria de ingreso mes de enero, Ejecución presupuestaria de ingreso mes Febrero, Ejecución presupuestaria de ingreso mes marzo, Ejecución presupuestaria de ingreso mes de abril, Ejecución presupuestaria de ingreso mes de mayo, Ejecución presupuestaria de ingreso mes de Junio, Ejecución presupuestaria



**MUNICIPALIDAD DE SAN RAFAEL PETZAL,
DEL DEPARTAMENTO DE HUEHUETENANGO,
GUATEMALA, C.A**

de ingreso mes de Julio, Ejecución presupuestaria de ingreso mes de agosto, Ejecución presupuestaria de ingreso mes de septiembre, Ejecución presupuestaria de ingreso mes de Octubre, Ejecución presupuestaria de ingreso mes de Noviembre, Ejecución presupuestaria de ingreso mes de Diciembre del año 2021.

9. DEPOSITO CONSTITUIDO CON FONDOS PÚBLICOS.

- Realización de ingreso de archivos cajas consolidadas por meses, Reporte Dinámico Detallado mes de enero, Reporte Dinámico Detallado mes de febrero, Reporte Dinámico Detallado mes de marzo, Reporte Dinámico Detallado mes de abril, Reporte Dinámico Detallado mes de mayo, Reporte Dinámico Detallado mes de Junio, Reporte Dinámico Detallado mes de Julio, Reporte Dinámico Detallado mes de agosto, Reporte Dinámico Detallado mes de septiembre, Reporte Dinámico Detallado mes de Octubre, Reporte Dinámico Detallado mes de noviembre, Reporte Dinámico Detallado mes de diciembre del año 2021.

• **PROCESO DE COTIZACIÓN Y LICITACIÓN PARA LA ADQUISICIÓN DE BIENES.**

Realización de ingresos de archivos en el sistema de PROCESOS DE COTIZACIONES Y LICITACIONES PARA LA ADQUISICIÓN DE BIENES MES DE ENERO A DICIEMBRE DEL AÑO 2,021.

10. CONTRATACIONES DE BIENES Y SERVICIOS UTILIZADOS.

Realización de archivos ingresados en el sistema por meses - CONTRATACIONES DE BIENES Y SERVICIOS UTILIZADOS MES de enero a diciembre del año 2,021.

11. LISTADO DE VIAJES NACIONALES E INTERNACIONALES.

Realización de archivos ingresados en el sistema por meses LISTADO DE VIAJES NACIONALES E INTERNACIONALES MES DE ENERO A DICIEMBRE DEL AÑO 2,021.

12. INVENTARIO DE BIENES MUEBLES E INMUEBLES.



**MUNICIPALIDAD DE SAN RAFAEL PETZAL,
DEL DEPARTAMENTO DE HUEHUETENANGO,
GUATEMALA, C.A**

Realización de ingresos de archivos en el sistema, inventario practicado en año 2,021.

13. CONTRATOS DE MANTENIMIENTOS DE EQUIPO E INSTALACIONES.

Realización de ingresos de archivos en el sistema de todos los contratos de mantenimientos de equipo e instalaciones.

14. MONTOS ASIGNADOS, CRITERIO DE ACCESO Y PADRONES DE BENEFICIARIOS DE SUBSIDIOS.

Realización de ingresos de archivos en el sistema de los montos asignados, Criterio de acceso y padrones de beneficiarios de subsidios por meses y otorgado a solo una única Institución Educativa Indebac del municipio de San Rafael Pétzal, Huehuetenango del año 2,021.

15. CONTRATOS, LICENCIAS O CONCESIONES PARA EL USUFRUCTO.

Realización de ingresos de archivos en el sistema de Contratos, licencias o concesiones para el usufructo a lo cual fue realizado por meses de un mismo procedimiento de enero a diciembre del año 2,021.

16. EMPRESAS PRECALIFICADAS PARA LA EJECUCIÓN DE OBRAS PÚBLICAS O PRESTACIÓN DE SERVICIOS.

Realización de ingresos de archivos de empresas precalificadas para la ejecución de obras públicas o prestación de servicios a lo cual fue subido en la página de forma anual.

17. LISTADO DE OBRAS EN EJUCIÓN O EJECUTADAS.

Realización de ingresos de archivos de listados de obras ejecutadas o en ejecución por la institución mensualmente de enero hasta diciembre del año correspondiente 2,021.

18. CONTRATOS DE ARRENDAMIENTO DE EQUIPO O DE CUALQUIER SERVICIO.



**MUNICIPALIDAD DE SAN RAFAEL PETZAL,
DEL DEPARTAMENTO DE HUEHUETENANGO,
GUATEMALA, C.A**

Realización de ingresos de archivos de todos los contratos redactados por meses de enero hasta diciembre del presente año 2,021.

19. CONTRATACIONES A TRAVÉS DE COTIZACIÓN Y LICITACIÓN.

Realización de ingresos de contratos a través de cotización y licitación en el sistema por meses de enero hasta mes de diciembre del año correspondiente 2,021.

20. RECURSOS DE LOS FIDEICOMISOS CONSTITUIDOS CON FONDOS PÚBLICOS.

Realización de ingresos en el sistema de los recursos fideicomisos constituidos con fondos públicos mensualmente de enero hasta diciembre del presente año 2,021.

21. LISTADO DE COMPRAS DIRECTAS

Realización de ingresos de archivos mensualmente en el sistema, de todas las compras directas realizadas en el año correspondiente 2,021.

22. INFORME DE AUDITORIAS.

Realización de ingresos de archivos de informes de auditorías realizadas en el presente año a lo cual se subió 1 informe del año 2020, Según informes correspondientes de auditora.

23. ENTIDADES PÚBLICAS O PRIVADAS QUE MANEJEN O ADMINISTREN FONDOS PÚBLICOS O PRIVADOS.

Realización de ingresos de documentos de ENTIDADES PÚBLICAS O PRIVADAS QUE MANEJEN O ADMINISTREN FONDOS PÚBLICOS O PRIVADOS a lo cual se ha informado la correspondencia de informaciones relacionados con la institución.

24. ENTIDADES NO GUBERNAMENTALES O DE CARÁCTER PRIVADO QUE MANEJEN O ADMINISTREN FONDOS DEL ESTADO.

Realización de INGRESOS EN EL SISTEMA DE ACCESO A LA INFORMACIÓN PÚBLICA Las Entidades públicas o privadas que manejen



**MUNICIPALIDAD DE SAN RAFAEL PETZAL,
DEL DEPARTAMENTO DE HUEHUETENANGO,
GUATEMALA, C.A**

o administren fondos públicos o privados a lo cual se ha notificado la correspondencia de información en la página.

25. INFORMACIÓN DE ARCHIVO.

Realización de ingreso de documento en el sistema con el nombre Información de archivo a lo cual se ha publicado este numeral (26) en el DIARIO DE CENTRO AMERICA.

26. INDICE DE LA INFORMACIÓN DEBIDAMENTE CLASIFICADA DE ACUERDO A ESTA LEY.

Realización de ingresos de archivos en el sistema a lo cual se ha especificado las informaciones correspondientes de este presente numeral de la página ACCESO A LA INFORMACIÓN PÚBLICA.

27. INFORME SOBRE LA PERTENENCIA SOCIOLINGÜÍSTICA DE LOS USUARIOS DE SUS SERVICIOS.

Realización de ingreso de archivo correspondiente de INFORME SOBRE LA PERTENENCIA SOCIOLINGÜÍSTICA DE LOS USUARIOS DE SUS SERVICIOS a lo cual se a ingresado al portal de la página de esta institución (municipalidad de san Rafael Pézsal, Huehuetenango. a lo cual esta subido por meses desde enero a diciembre del año 2,021.

28. INFORMACIÓN DE UTILIDAD O RELEVANCIA PARA CUMPLIR CON LOS FINES Y OBJETIVOS DE LA PRESENTE LEY.

De acuerdo a este numeral se publicará los archivos relacionados de actividades que desarrolla la institución como LA MEMERIA DE LABOR 2020 SERA PÚBLICADO DESPUES DE LA ENTREGA A SUPERIOR DE LA INSTITUCIÓN.

- ✓ Girar solicitudes de los reportes correspondientes a cada dependencia que interactúan con la oficina de la unidad de acceso a la información pública.
- ✓ Escanear la información solicitada y posteriormente tenerla a disponibilidad de la ciudadanía.
- ✓ Ordenar toda información relacionada el decreto 57-2008 Ley de acceso a la información pública físico y digital.
- ✓ Publicar actividades de la municipalidad en el portal web.



**MUNICIPALIDAD DE SAN RAFAEL PETZAL,
DEL DEPARTAMENTO DE HUEHUETENANGO,
GUATEMALA, C.A**

- ✓ Gestionar mantas vinílicas para identificar la oficina de acceso a la información pública.

Participación en capacitaciones realizadas por la PDH (Procurador de los Derechos Humanos).

Municipio de San Rafael Pétzal, Huehuetenango, enero del año 2022.

Federico Rigoberto Salazar Castillo
Secretario Municipal



Visto Bueno:

Kalmery Morales Sales
Alcalde Municipal





**MUNICIPALIDAD DE SAN RAFAEL PETZAL,
DEL DEPARTAMENTO DE HUEHUETENANGO,
GUATEMALA, C.A**

El Infrascrito Secretario Municipal del Municipio de San Rafael Pétzal, departamento de Huehuetenango, CERTIFICA: Tener a la vista el libro de actas de sesiones municipales actualmente en uso, en el cual se encuentra el acta número **02-2022** correspondiente a la sesión pública ordinaria celebrada por el honorable concejo municipal el día diez de enero del año dos mil veintidós, cuyo punto segundo copiado dice:-----

SEGUNDO: El honorable Concejo Municipal Considerando: Que entró a conocer el contenido de la memoria de labores del año dos mil veintiuno (2021) de la Municipalidad de San Rafael Pétzal, departamento de Huehuetenango, elaborada por el Secretario Municipal. El Honorable Concejo Municipal Considerando: Que en el artículo 84 inciso d) del Decreto 12-2002 del Congreso de la República, (Código Municipal), establece que dentro de las atribuciones del Secretario Municipal está redactar la memoria anual de labores, presentarla al Concejo Municipal para su aprobación y remitir copias al Organismo Ejecutivo, al Congreso de la República y al Consejo Municipal de Desarrollo "COMUDE". El Honorable Concejo Municipal Considerando: Que es necesario conocer las actividades realizadas durante el año dos mil veintiuno, para medir el cumplimiento de los objetivos, políticas del gobierno municipal y el plan operativo anual de la municipalidad, para detectar las debilidades y fortalezas de la administración municipal. Por lo tanto, el honorable Concejo Municipal por unanimidad y con base en el artículo 84 inciso d) del Decreto 12-2002 del Congreso de la República, **ACUERDA:** I) **Aprobar la Memoria Anual de Labores dos mil veintiuno (2021) de la Municipalidad de San Rafael Pétzal, Departamento de Huehuetenango.** II) Que se remita copia al Organismo Ejecutivo, al Congreso de la República y que se presente copia al Consejo Municipal de Desarrollo en su primera reunión ordinaria. III) Que se comunique el presente acuerdo a donde corresponde. "(fs) Ilegible Kalinery Morales Sales Alcalde Municipal. Ilegible José Adalberto Sales Morales, Sindico Primero. Ilegible Ramiro Sánchez Sales Sindico Segundo, Ilegible Antonio Sales Leiva Concejal Primero. Ilegible Marcos Díaz Ordóñez Concejal Segundo. Ilegible Augusto Pérez Domingo Concejal Tercero. Ilegible Herman Sánchez Morales Concejal Cuarto. Ilegible Federico Rigoberto Salazar Castillo Secretario Municipal. Se ven los sellos respectivos. -----

Y, para los usos legales correspondientes extendiendo, firmo y sello la presente en una hoja de papel bond tamaño oficio, membretada, en el municipio de San Rafael Petzal, departamento de Huehuetenango, a los diez días del mes de enero del año dos mil veintidós.

Federico Rigoberto Salazar Castillo
Secretario Municipal.



Visto Bueno:

Kalinery Morales Sales
Alcalde Municipal

